



Berna, 26 febbraio 2025

Destinatari

i partiti politici
le associazioni mantello dei Comuni,
delle città e delle regioni di montagna
le associazioni mantello dell'economia
le altre cerchie interessate

Ordinanza concernente la procedura di approvazione dei piani per le costruzioni e gli impianti del CERN

Gentili Signore e Signori,

Il 26 febbraio 2025, il Consiglio federale ha incaricato il DEFR di avviare una procedura di consultazione presso i Cantoni, i partiti politici, le associazioni mantello nazionali dei Comuni, delle città e delle regioni di montagna, le associazioni mantello nazionali dell'economia e le altre cerchie interessate in merito all'avamprogetto di **ordinanza concernente la procedura di approvazione dei piani per le costruzioni e gli impianti del CERN (OCICE)** legato alla modifica della legge sulla promozione della ricerca e dell'innovazione (LPRI) adottata dal Parlamento il 27 settembre 2024.

Vi invitiamo a esprimere il vostro parere sull'avamprogetto e sul rapporto esplicativo allegati per mezzo del questionario, anch'esso allegato alla presente.

La consultazione si concluderà il **6 giugno 2025**.

L'ordinanza fornisce precisazioni sul piano settoriale CERN e descrive in maniera dettagliata la procedura di approvazione dei piani per le costruzioni e gli impianti del CERN che implicano uno sviluppo territoriale e che rivestono un'importanza strategica. In tal senso, il testo precisa i nuovi articoli 7 capoverso 1 lettera h, 31a–31n, 56 e 57b introdotti nella LPRI.

Le disposizioni proposte con questa nuova ordinanza si ispirano ad altre ordinanze d'esecuzione che specificano la procedura di approvazione dei piani nei settori in cui è in vigore un piano settoriale.

In base a quanto prevede ora la LPRI, la Confederazione dispone di una competenza in materia di pianificazione del territorio per i principali progetti del CERN al fine di accompagnare in maniera adeguata lo sviluppo territoriale e strategico dell'Organizzazione, assicurando la compatibilità di tale sviluppo in particolare con gli obiettivi della politica svizzera in materia di ricerca, della Svizzera in quanto Stato ospitante e della politica ambientale e di pianificazione del territorio.



I documenti posti in consultazione sono reperibili all'indirizzo:
[Procedure di consultazione in corso | Fedlex](#)

Al termine del periodo di consultazione, i pareri ricevuti saranno pubblicati su Internet.

Ai sensi della legge sui disabili (LDis; RS 151.3), ci adoperiamo per pubblicare documenti accessibili a tutti. Vi invitiamo dunque a trasmetterci, se possibile, il vostro parere in formato elettronico (**allegando una versione Word oltre a quella PDF**), entro il termine indicato, al seguente indirizzo di posta elettronica:

vernehmlassungen-IFO@sbfi.admin.ch

Vi preghiamo inoltre di indicare il nome e i dati di contatto della persona a cui potremmo rivolgerci per eventuali domande.

Mélissa Lucarelli (tel. 058 485 62 63) e, in caso di sua assenza, il suo supplente Yves Amstutz (tel. 058 467 80 82) sono a disposizione per chiarimenti o maggiori informazioni.

Ringraziandovi per la preziosa collaborazione porgiamo distinti saluti.

Guy Parmelin
Consigliere federale

Allegati: menzionati